II

(Besluiten waarvan de publikatie niet voorwaarde is voor de toepassing)

RAAD

BESLUIT

VAN DE VERTEGENWOORDIGERS VAN DE REGERINGEN DER LID-STATEN VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAP VOOR KOLEN EN STAAL, IN HET KADER VAN DE RAAD BIJEEN,

van 29 december 1978

betreffende de opening, de verdeling en de wijze van beheer van tariefcontingenten voor bepaalde ijzer- en staalprodukten van oorsprong uit ontwikkelingslanden

(78/1037/EGKS)

DE VERTEGENWOORDIGERS VAN DE REGERINGEN DER LID-STATEN VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAP VOOR KOLEN EN STAAL, IN HET KADER VAN DE RAAD BIJEEN,

In onderlinge overeenstemming met de Commissie,

BESLUITEN:

Artikel 1

1. Met ingang van 1 januari en tot en met 31 december 1979 worden de rechten die in alle douanegebieden van de Gemeenschap van toepassing zijn op de invoer van de produkten vermeld in bijlage A volledig geschorst in het kader van communautaire tariefcontingenten uitgedrukt in ERE die voor elk produkt overeenkomen met de in kolom 3 van bijlage A aangegeven respectieve bedragen.

2. Elk van deze tariefcontingenten is voorbehouden voor de produkten van oorsprong uit de in bijlage B vermelde landen en gebieden. De invoer echter waarvoor reeds vrijstelling van douanerechten geldt uit hoofde van een ander door de negen Lid-Staten van de Gemeenschap toegekend preferentieel tariefstelsel wordt niet op deze tariefcontingenten afgeboekt. Het begrip „produkten van oorsprong" wordt voor de toepassing van dit besluit vastgesteld volgens de procedure voorgeschreven in artikel 14 van Verordening (EEG) nr. 802/68 van de Raad van 27 juni 1968 betreffende de gemeenschappelijke definitie van het begrip „oorsprong van goederen" [1].

3. De afboekingen op elk van de in kolom 5 van bijlage A vermelde tariefcontingenten zijn voor elk van de landen en gebieden, waarvan in lid 2 sprake is, beperkt tot het maximumbedrag dat in kolom 4 van bijlage A voor elke categorie van produkten in procenten is aangegeven.

4. Iedere wijziging van bijlage B, met name door toevoeging van nieuwe landen en gebieden waarvoor tariefpreferenties gelden, kan een overeenkomstige wijziging van de in percenten uitgedrukte maximumbedragen vermeld in kolom 4 van bijlage A en van de plafonds en de tariefcontingenten vermeld in de kolommen 3 en 5 van bijlage A ten gevolge hebben.

Artikel 2

1. De Lid-Staten beheren hun tariefcontingenten volgens hun eigen bepalingen ter zake.

2. De mate waarin van de quota van de Lid-Staten gebruik is gemaakt wordt vastgesteld aan de hand van

---

[1] PB nr. L 148 van 28. 6. 1968, blz. 1.

de hoeveelheden van de betrokken produkten welke bij de douane ten invoer tot verbruik zijn aangegeven volgens de douanewaarde van deze produkten, en vergezeld gaan van een certificaat van oorsprong overeenkomstig de in artikel 1, lid 2, bedoelde voorschriften.

3. Een produkt kan slechts in het kader van het tariefcontingent worden ingevoerd indien het in lid 2 bedoelde certificaat van oorsprong vóór de datum van wederinstelling van de heffing van de rechten wordt overgelegd.

Artikel 3

Iedere Lid-Staat stelt de heffing van de ten aanzien van één van de in bijlage B vermelde landen of gebieden geschorste rechten opnieuw in, zodra hij vaststelt dat de op zijn nationaal contingent in mindering gebrachte hoeveelheden van de betrokken produkten van oorsprong uit dat land of gebied het in kolom 4 van bijlage A vermelde maximum hebben bereikt.

Deze wederinstelling wordt onmiddellijk medegedeeld aan de Commissie die de andere Lid-Staten onverwijld daarvan in kennis stelt. Op verzoek van een Lid-Staat of van de Commissie worden de eventuele gevolgen van een dergelijke situatie ten opzichte van het totaalbedrag vermeld in kolom 3 van bijlage A onmiddellijk gemeenschappelijk bestudeerd.

Na de volledige benutting van de krachtens dit besluit geopende contingenten blijft de invoer van de betrokken produkten van oorsprong uit de landen vermeld in bijlage C vallen onder de gehele schorsing van de rechten van het gemeenschappelijk douanetarief.

Artikel 4

De Lid-Staten stellen de Commissie ten minste maandelijks in kennis van de ingevoerde hoeveelheden van de betrokken produkten, welke daadwerkelijk op hun contingenten in mindering zijn gebracht.

Artikel 5

De Lid-Staten nemen in nauwe samenwerking met de Commissie alle maatregelen die nodig zijn om de toepassing van vorenstaande bepalingen te waarborgen.

Artikel 6

De Lid-Staten treffen alle maatregelen nodig voor de uitvoering van dit besluit.

Artikel 7

Voor de toepassing van dit besluit geschiedt de omrekening in nationale valuta van de in Europese rekeneenheden (ERE) uitgedrukte preferentiebedragen volgens de onderstaande koers:

1 ERE = 3,6043955 Duitse mark
= 49,508625 Belgische en Luxemburgse frank
= 3,5770435 Gulden
= 5,5616255 Franse frank
= 647,971 Italiaanse lire
= 7,4775175 Deense kroon
= 0,42930445 Iers pond
= 0,4293044 Pond sterling

De toepassing van deze koersen mag er niet toe leiden dat van een bepaald contingent gezien in termen van nationale valuta bedragen worden afgeboekt die lager zijn dan die welke voortvloeien uit de voor 1978 vastgestelde overeenkomstige minimale verplichtingen.

Gedaan te Brussel, 29 december 1978.

De Voorzitter

H.-D. GENSCHER

BIJLAGE A

Lijst van produkten, waarvoor een tariefplafond met nulrecht geldt in het kader van algemene tariefpreferenties ten gunste van ontwikkelingslanden en -gebieden

Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief (1)	Omschrijving (2)	Totaalbedrag kolom 5 in ERE (3)	Maximumbedrag in % per land en per gebied (4)	Aan de Lid-Staten toegekend quotum (in ERE) (5)
73.08	Coils voor het walsen van plaat, van ijzer of van staal	12 091 800	40	Duitsland: 3 325 245 Benelux: 1 269 640 Frankrijk: 2 297 440 Italië: 1 813 770 Denemarken: 604 590 Ierland: 120 920 Verenigd Koninkrijk: 2 660 195
73.10	Staven van ijzer of van staal, warm gewalst of warm geperst, dan wel gesmeed (walsdraad daaronder begrepen); staven van ijzer of van staal, verkregen door koud bewerken of door koud nabewerken; holle staven van staal, voor mijnboringen: A. enkel warm gewalst of warm geperst D. geplateerd of met bewerkt oppervlak (gepolijst, bekleed, enz.): I. enkel geplateerd: a) warm gewalst of warm geperst	7 493 900	50	Duitsland: 2 060 810 Benelux: 786 860 Frankrijk: 1 423 840 Italië: 1 124 090 Denemarken: 374 700 Ierland: 74 940 Verenigd Koninkrijk: 1 648 660
73.13	Plaatijzer en plaatstaal, warm of koud gewalst: A. Dynamoplaat of transformatorplaat B. ander plaatijzer en plaatstaal: I. enkel warm gewalst II. enkel koud gewalst, met een dikte: b) van meer dan 1 mm doch minder dan 3 mm c) van 1 mm of minder III. enkel glanzend gemaakt of gepolijst IV. geplateerd, bekleed of op andere wijze aan het oppervlak bewerkt: b) vertind c) verzinkt of verlood d) ander (verkoperd, kunstmatig geoxydeerd, gelakt, vernikkeld, gevernist, geplateerd, geparkeriseerd, bedrukt, enz.) V. op andere wijze bewerkt: a) enkel anders dan haaks gesneden: 2. ander	23 440 200	30	Duitsland: 6 446 055 Benelux: 2 461 220 Frankrijk: 4 453 640 Italië: 3 516 030 Denemarken: 1 172 010 Ierland: 234 400 Verenigd Koninkrijk: 5 156 845

BIJLAGE B

Lijst van ontwikkelingslanden en -gebieden die algemene tariefpreferenties genieten (1)

I. ONAFHANKELIJKE LANDEN

660 Afghanistan (2)
208 Algerië
330 Angola
528 Argentinië
453 Bahamas
640 Bahrein
666 Bangla Desh (2)
469 Barbados
284 Benin (2)
675 Bhoetan (2)
676 Birma
328 Boeroendi (2)
516 Bolivia
391 Botswana (2)
508 Brazilië
306 Centraal Afrikaans Keizerrijk (2)
512 Chili
480 Colombia
375 Comoren
436 Costa-Rica
448 Cuba
600 Cyprus
338 Djibouti
456 Dominicaanse Republiek
500 Ecuador
220 Egypte
428 El Salvador
310 Equatoriaal Guinea
334 Ethiopië (2)
815 Fidji-eilanden
708 Filippijnen
314 Gabon
252 Gambia (2)
276 Ghana
473 Grenada
416 Guatemala
260 Guinea (2)
257 Guinea Bissau
488 Guyana
452 Haïti (2)
424 Honduras
664 India
700 Indonesië
612 Irak
616 Iran
272 Ivoorkust
464 Jamaica
048 Joegoslavië
628 Jordanië
247 Kaapverdische Republiek
696 Kambodja
302 Kameroen
644 Katar
346 Kenya
636 Koeweit
318 Kongo
684 Laos (2)
395 Lesotho (2)
604 Libanon
268 Liberia
216 Libië
370 Madagaskar
386 Malawi (2)
667 Malediven (2)
701 Maleisië
232 Mali (2)
204 Marokko
228 Mauretanië
373 Mauritius
412 Mexico
366 Mozambique
803 Nauroe
672 Nepal (2)
432 Nicaragua
240 Niger (2)
288 Nigeria
652 Noord-Jemen (2)
350 Oeganda (2)
649 Oman
236 Opper-Volta (2)
662 Pakistan
440 Panama
801 Papoea Nieuw-Guinea
520 Paraguay
504 Peru
324 Rwanda (2)
812 Salomonseilanden
632 Saoedi-Arabië
311 São Tomé en Principe
248 Senegal
355 Seychellen en onderhorigheden
264 Sierra Leone
706 Singapore
224 Soedan (2)
342 Somalia (2)
669 Sri Lanka
492 Suriname
393 Swaziland
608 Syrië
352 Tanzania (2)
680 Thailand
280 Togo
817 Tonga
472 Trinidad en Tobago
244 Tsjaad (2)
212 Tunesië
812 Tuvalu
524 Uruguay
484 Venezuela
647 Verenigde Arabische Emiraten
690 Vietnam
819 West-Samoa (2)
322 Zaïre
378 Zambia
656 Zuid-Jemen (2)
728 Zuid-Korea

(1) De nummers voor de landen en gebieden zijn de codenummers van de Geonomenclatuur 1979 (Verordening (EEG) nr. 2843/78, PB nr. L 339 van 5. 12. 1978, blz. 5).
(2) Dit land komt ook voor in bijlage C.

II. LANDEN EN GEBIEDEN

afhankelijk van of beheerd door of waarvan de buitenlandse betrekkingen geheel of gedeeltelijk worden waargenomen door Lid-Staten van de Gemeenschap of derde landen

808 Amerikaans Oceanië (1)

802 Australisch Oceanië (Christmaseiland, Cocos-(Keeling-)eilanden, Heard- en McDonald-eilanden, Norfolk)

421 Belize

413 Bermuda

357 Brits gebied in de Indische Oceaan

812 Brits Oceanië

703 Brunei

463 Cayman-eilanden

529 Falkland-eilanden en onderhorigheden

822 Frans Polynesië

044 Gibraltar

740 Hong-Kong

457 Maagdeneilanden behorende tot de Verenigde Staten

743 Macao

377 Mayotte

476 Nederlandse Antillen

809 Nieuw-Caledonië en onderhorigheden

814 Nieuw-Zeelands Oceanië (Cook-eilanden, Niue, Tokelau-eilanden)

890 Poolgebieden { Australische Zuidpoolgebieden / Britse Zuidpoolgebieden / Franse Zuidpoolgebieden

329 Sint-Helena en onderhorigheden

454 Turks- en Caicos-eilanden

811 Wallis- en Futuna-eilanden

471 West-Indië

Opmerking: Bovenstaande lijsten kunnen later worden gewijzigd, rekening houdend met veranderingen in de internationale status van landen of gebieden.

(1) Amerikaans Oceanië omvat: Guam, Amerikaans Samoa (met inbegrip van het eiland Swains), de Midway-eilanden, Johnston en Sand, Wake; de eilanden onder mandaat: de Carolinen, de Marianen en de Marshall-eilanden.

BIJLAGE C

Lijst van de minst ontwikkelde ontwikkelingslanden

660 Afghanistan
666 Bangla Desh
284 Benin
675 Bhoetan
328 Boeroendi
391 Botswana
306 Centraal Afrikaans Keizerrijk
334 Ethiopië
252 Gambia
260 Guinea
452 Haïti
684 Laos
395 Lesotho
386 Malawi
667 Malediven
232 Mali
672 Nepal
240 Niger
652 Noord-Jemen
350 Oeganda
236 Opper-Volta
324 Rwanda
224 Soedan
342 Somalia
352 Tanzania
244 Tsjaad
819 West-Samoa
656 Zuid-Jemen